**መመርያ:**

**በቅንፉ ውስጥ ያለውን የአማርኛ ዓረፍተ ነገር በተመሳሳይ የሲዳምኛ ቋንቋ ተርጉመው በአማርኛው ቦታ ላይ ይፃፉ ።**

1. የሚተረጎመው የአማርኛው ቃል ወይም ዓረፍተነገር ብቻ ነው። ትርጉሙን እዛው ቅንፉ ውስጥ ይፃፉት። የአማርኛውን ቃል ወይም ዓረፍተነገር ያጥፉት።
2. በአማርኛው ዓረፍተ ነገር መካከል ያሉትን ምልክቶች እና አማርኛ ያልሆኑ ቃላት አያጥፉት ይልቁንም እነሱ ካሉበት ፊት እና ኃላ ለብቻ ይተርጎም፣ ምሳሌ ፦ የሚሸጥ መኪና **<br>** ይሄ መኪና ያምራል። በዚህ ምሳሌ ላይ **የሚሸጥ መኪና** የሚለው እና **ይሄ መኪና ያምራል** የሚለው ለብቻቸው ይተረጎማሉ እናም **<br>** የሚለው እንደነበረው በእነሱ መካከል ይቀመጥ።
3. ከለር የተደረጉ ቃላቶችን ፣ የራሳቸውን ትርጉም በተመሳሳይ ከለር ይፃፉ፣ ምሳሌ ፦ **ይሄንን ይጫኑ** የሚለው **click this** ተብሎ ይተረጎማል።

**To be translated**

//Header related

'LANGUAGE' => 'ቋንቋ',

'HULUTERA\_TEXT\_LOGO' => 'ሁሉተራ',

'HULUTERA\_TEXT\_LOGO2' => 'ሁሉተራ',

'Post Items' => 'ንብረት ያስገቡ',

'Help' => 'መረጃ',

//Detailed item related

'Show Detail' => 'ዝርዝሩን ለማየት',

'Hide Detail' => 'ዝርዝሩን ለመሸፈን',

//user profile edit related

'Contact' => 'ባለንብረትን ማግኘት',

'Contact method' => 'የመገናኛ መንገድ',

'change contact method' => 'የመገኛመንገድ ለመቀየር',

'change your email' => 'ኢሜይል ለመቀየር',

'e-mail' => 'ኢሜይል',

'new e-mail' => 'አዲስ ኢሜይል',

'save' => 'ይቀየር',

'save changes' => ‘የተለወጠው ይቀመጥ',

'cancel changes' => ‘አይለወጥ',

'edit' => 'ለመለወጥ',

'Edit Profile' => 'መረጃ ለማስተካከል',

//Register related

'Please enter a username' => 'የመጠቀምያ ስምዎን ያስገቡ።',

'Username must consist of letters and numbers only' => 'የመጠቀምያ ስሙ ፊደል እና ቁጥር ብቻ ነው ሊኖረው የሚገባው።',

'Please enter a password' => 'የምስጢር ቃል ያስገቡ።',

'Passwords do not match' => 'የምስጢር ቃሎቹ ተመሳሳይ መሆን አለባቸው።',

'Firstname must consist of letters and numbers only' => 'ስምዎን ብቻ ያስገቡ።',

'Enter your Firstname' => 'ስምዎን ያስገቡ።',

'Lastname must consist of letters and numbers only' => 'የአባትዎን ስም ብቻ ያስገቡ።',

'Enter your Lastname' => 'የአባትዎን ስም ያስገቡ።',

'Phone must be a number' => 'ቁጥሩን ብቻ ያስገቡ።',

'username' => 'መጠቀምያ ስም',

'First Name' => 'ስም',

'Full Name' => 'ሙሉ ስም',

'Last Name' => 'የአባት ስም',

'Email' => 'ኢሜይል',

'Phone' => 'ስልክ',

'password' => 'የምስጢር ቃል',

'Password Again' => 'የምስጢር ቃል በድጋሚ',

'Please Agree to the Terms and Conditions' => 'በመተዳደርያ ደንቡ መስማማቶን የሚያሳየውን ይምረጡ',

'I have read and agree to the terms and conditions' => 'የአተገባበርና መመርያውን አንብቤ ተስማምቻለሁ ',

'click to see' => 'ለማየት ይሄንን ይጫኑ',

'Register' => 'ይመዝገቡ',

'Join to hulutera' => 'huluteraን ይቀላቀሉ',

'submit' => 'ይላኩ ፣ ያስገቡ ፣ ይጫኑ ',

//Private Policy related

'privacy policy paragraph1 text' => 'የግልዎን መረጃ አንሸጥም ፣ አንበትንም እንዲሁም ከእርስዎ ፍቃድ ውጪ ለሌላ አካል አናጋራም ሆኖም ግን በህግ ከተጠየቅን የማሳየ ግዴት ይኖርብናል።',

'This privacy policy sets out how hulutera uses and protects any information that you give hulutera when you use this website.hulutera are committed to ensuring that your privacy is protected. Should we ask you to provide certain information by which you can be identified when using this website, then you can be assured that it will only be used in accordance with this privacy statement. hulutera may change this policy from time to time by updating this page. You should check this page from time to time to ensure that you are happy with any changes.' => 'በዚህ ግላዊ መርህ ላይ ተጠቃሚው በሁሉተራ ገፅ ላይ ያስገባውን ማንኛውንም ኢንፎርሜሽን እንዴት እንደምንጠቀምበት እና እንደምንጠብቀው እንገልጻለን። ሁሉተራ የተጠቃሚውን ግላዊ መብት ለመጠበቅ በርትቶ ይሰራል። ድሕረ ገጻችንን ሲጠቀሙ ማን እንደሆኑ ለመለየት ስለ ማንነቶ መረጃ ማስገባት ሲኖርቦ ፤ መረጃዎትም በዚህ ግላዊ መርህ መሰረት የተጠበቀ ይሆናል። ሁሉተራ ይህንን መርህ ከጊዜ ወደ ጊዜ ለተጠቃሚዎቹ በማሳወቅ ሊቀይር ይችላል።',

'What we collect' => 'እንዲያስገቡ የምንጠይቆት',

'Your name' => 'ስም',

'Contact Information including email address' => 'የሚገኙበት መረጃ ማለትም ስልክ ፣ ኢሜይል ወዘተ...',

'What we do with the information we gather:' => 'ያስገቧቸውን መረጃዎች እንዴት እንደምንጠቀምበት፦',

'We may use the information to improve our services.' => 'አገልግሎታችንን ለማሻሻል ልንጠቀምባቸው እንችላለን።',

'We may periodically send promotional emails msg' => 'የተለያዩ አዳዲስ ውጤቶች እና ለእርሶ ይጠቅማሉ ብለን ያሰብናቸውን ነገሮች ለመላክ ልንጠቀምባቸው እንችላለን።',

'From time to time send info msg' => 'ድሕረ ገፁ ከጊዜው ጋር የሚራመድ እና የርሶን ፍላጎት ያሟላ ስለመሆኑ ልንጠይቆት ልንጠቀምባቸው እንችላለን።',

'Links to other websites' => 'ሌሎች ድሕረ ገፆች',

'Our website may contain links to other websites of interest. However, once you have used these links to leave our site, you should note that we do not have any control over that other website. Therefore, we cannot be responsible for the protection and privacy of any information which you provide whilst visiting such sites and such sites are not governed by this privacy statement. You should exercise caution and look at the privacy statement applicable to the website in question.' => 'በድሕረ ገፃችን ላይ ሌሎች ድሕረ ገፆች ሊታዩ ይችላሉ። በማናቸውም ጊዜያት እነዚህ ድሕረ ገፆችን ተጭነው ወደነሱ ገፆች ላይ ከሄደ ፤ ከዛ ወዲያ ሁሉተራ ምንም አይነት ሀላፊነት የለበትም። በመሆኑም ይህ የግል መርህ እነዚህን ገፆች ያካተተ አይሆንም።',

'hulutera Admin' => 'የሁሉተራ አስተዳደር',

//Contact Us related

'Company' => 'ድርጅት',

'Subject' => 'ርዕስ',

'Please enter your name' => 'እባክዎን ስምዎን ያስገቡ።',

'Please Enter only your first name' => 'እባክዎን ስምዎን ብቻ ያስገቡ።',

'Please enter your email' => 'እባክዎን ኢሜይልዎን ያስገቡ።',

'Your e-mail address is invalid' => 'ኢሜይሉ ልክ አይደለም።',

'Please enter a subject' => 'እባክዎን የመልእክቱን ዓላማ ያስገቡ።',

'Please state choose your purpose' => 'እባክዎን ስለምን ሊያገኙን ፈለጉ።',

'This is a confirmation mail from www.hulutera.com. We appreciate you for taking time to contact us.\n\n Sincerely,hulutera Admin\n\n' => 'ይህ የማረጋገጫ መልዕክት የተላከልዎ ከ www.hulutera.com ነው። እኛን ለማግኝት ጥረት በማድረግዎ እናመሰግናለን። ከሁሉተራ አስተዳደር',

'Message' => 'መልዕክት',

'Send' => 'ይላኩ',

'Contact Us' => 'ሊጠይቁን ይፈልጋሉ',

//About Us related

'about us page paragraph1 text'

=>

'ሁሉተራ ያለክፍያ የሚጠቀሙት የመገበያያ ድሕረገፅ ሲሆን በድሕረገፁ ላይ የተላያዩ ንብረቶችን መግዛት ፣ መሸጥ እና ማከራየት ይችላሉ። በድሕረገፁ ላይ ጥቅም ላይ የዋሉም እንዲሁም ያልዋሉም ንብረቶችን ያገኛሉ። ሁሉተራ በዓሁኑ ሰዓት ለኢትዮጵያ ብቻ ቢሆንም ለወደፊቱ በከፍተኛው የመስፋፋት አላማ አነግቦ እየተንቀሳቀሰ ይገኛል። ሁሉተራ ላይ ሰፊ የሆነ የግብይይት አማራጮች ይገኛሉ ከእነሱም መካከል የሚከተሉት ዋነኞቹ ናቸው።',

'hulutera is designed to fit the needs of the society that we grow up with. It also considers website usability principles. It is SIMPLE to register, to Post Items and to control your posted items. Moreover, we provide you with a quick and easy-to-use help to guide you through. At the moment, we support two languages; English and Amharic, However our goal in the future is to continue to add more native languages in Ethiopia.'

=>

'ሁሉተራ የህብረተሰባችንን ፍላጎት እንዲያሟላ በማሰብ የተሰራ ድሕረገፅ ነው። ለመጠቀም ቀለል ያለ ሲሆን በፈለጉት መልኩ ሊጠቀሙበት ይችላሉ። ንብረት ለማስገባት ካሰቡ በቅድሚያ መመዝገብ ሲኖሩቦት ፤ ምዝገባውንም በቀላሉ ማከናወን ይችላሉ። ንብረት ለማስገባትም ሆነ ያስገቡትን ንብረት ለመቆጣጠር በጣም ቀላል ነው። ሰፋ ያለ የአጠቃቀም ዝርዝር ካስፈለግዎ መረጃ የሚለው ውስጥ ያገኛሉ።',

'You can post items from ANY REGIONS in Ethiopia. To contact owner of the item, you can use email or phone calls to make your own one-to-one deal directly without the involvement of us or other third party.'

=>

'በአሁን ጊዜ ድሕረገፁን በእግሊዝኛ ፣ በአማርኛ ፣ በኦሮምኛ ፣ በትግርኛ ፣ በሶማልኛ ፣ በሲዳምኛ ፣ በጉራግኛ እና በወላይትኛ ሊያዩት የሚችሉ ቢሆንም ለወደፊቱ የተለያዩ ብሔረሰቦች ቋንቋዎችን እናካትታለን። ድሕረገፁን በሁሉም ክልልሎች ውስጥ የሚኖሩ ሰዎች ሊጠቀሙበት ይችላሉ። ለባለንብረቱ መልእክት በመላክ ወይም ስልክ በመደወል ስለንብረቱ ያለማንም ጣልቃ ገብነት መወያየት ይችላሉ።',

'We take our users very seriously and attend their concern with the highest priority, therefore on hulutera, we have created a communication channel between us and our users in order to handle any concerns in using the website. Here are some tips,'

=>

'ሁሉተራን ላስተዋወቁት ንብቶች መረጃ ደህንነት የተቻለውን ሁሉ ያደርጋል።ድሕረ ገፁን በተመለከተ ማናቸውንም አይነቶች ጥያቄዎች ሊጠይቁን ይችላሉ፤ ጥያቄዎቹንም በፍጥነት እንመልሳለን፣ ለዚህ እንዲረዳን',

'For any compliant , improvements or other issues you can use' => 'ለቅሬታ ፣ ለማሻሻያ ሃሳቦች እንዲሁም ሌሎች ጥቆማዎች ይህንን ይጫኑ',

'For inappropriate items you can “Report” button' => 'ለአላግባብ ለገቡ ምስሎች እና ገለፃዎች "ሪፖርት" የሚለውን ተጭነው ይግለፁ',

'If you need help, click' => 'ተጨማሪ መረጃ ካስፈለግዎ የሚከተለውን ይጫኑ',

'Finally, we are happy and proud to present hulutera to all Ethiopians and it is up to you to use it as much as you want. hulutera is FREE!'

=>

'በመጨረሻም ሁሉተራን ለኢትዮጵያውያን ይፋ ስናደርግ በሙሉ ኩራት እና ልባዊ ደስታ ሲሆን ድሕረገፁን እንዲጠቀሙበት በትህትና እንጠይቆታለን',

'About Us' => 'ስለ እኛ',

//Terms and Condition related

'Terms and Conditions' => 'የመተዳደርያ ደንብ',

'terms and conditions text'

=>

'እንኳን ወደ hulutera.com በደህና መጡ። hulutera.com ንብረትነቱ የሁሉተራ ነው። ድሕረ ገጻችንን ሲጎበኙ እና በድሕረ ገጻችን ላይ ያሉትን መረጃዎችም ሆነ ማናቸውንም ነገሮች ሲጠቀሙ፤ የሚከተለውን የመተዳደርያ ደንብ ተረድተው እና ተስማምተው ነው(ስምምነቱንም የተጠቃሚ ስምምነት በሚል እንገልጸዋለን)።<br /><br />

ይህ ስምምነት ከግንቦት 8 2012 ጀምሮ ተግባራዊ ሆኗል።<br/><br/>ይህንን የተጠቃሚ ስምምነት በማንኛውም ጊዜ የመቀየር መብት አለን ፤ በሚቀየርበት ወቅት በድሕረ ገጻችን ላይ እንገልጻለን። የተጠቃሚ ስምምነትን የማንበብም ሆነ ለውጡን የማየት የተጠቃሚው ሀላፊነት ነው።<br /><br />

ሀላፊነት ያለው አጠቃቀም እና ምግባር<br /><br />

ድሕረ ገጻችንን ሲጎበኙ እና በድሕረ ገጻችን ላይ ያሉትን መረጃዎችም ሆነ ማናቸውንም ነገሮች ሲጠቀሙ ፤ ድሕረገጹ ላይ ያገኙትን በቀጥታም ሆነ በተዘዋዋሪ የተጠቃሚ ስምምነት ደንብን ፣ ተግባር ላይ የዋሉ ህጎችን እንዲሁም በአጠቃላይ ተቀባይነት ባላቸው የኦንላየን ልምዶች ወይም መመሪያዎችን በማይጥስ መልኩ እንደሆነ ተስማምተው ነው።<br /><br />

ይህም በመሆኑ የሚከተለውን ይገንዘቡ፥<br /><br />

ሀ) ድሕረ ገጹን በሚጠቀሙበት ወቅት ስለ እርስዎ መረጃ ማስገባት ሊኖርቦት ይችላል ፤ የሚያስገቡ መረጃ ትክክለኛ እና እውነተኛ ስለ መሆኑ ተስማምተው ነው።<br />

ለ) ሁሉተራ ላይ እንደተጠቃሚ ተመዝግበው ከሆነ የመግብያ መረጃዎትን በምስጢር የመያዝ ሀላፊነት የእርስዎ ነው። በእርስዎ የመግብያ መረጃዎች የሚደረጉ ማናቸውም ተግባራት ሀላፊነቱ የእርስዎ ነው።<br />

ሐ) እኛ ካቀረብነው የመጠቀሚያ መንገዶች ውጪ ድሕረ ገጹን መጠቀም በጥብቅ የተከለከለ ነው። ይህንንም ለማድረግ ተስማምተዋል።<br />

መ) ድሕረ ገጹ እንዳይሰራ ወይም እንዲቋረጥ የሚያደርግ ተግባር መፈጸም በጥብቅ የተከለከለ ነው።<br />

ሠ) በድሕረ ገጹ ላይ ያሉትን ማናቸውም ነገሮች ኮፒ ማድረግ ፣ ማባዛት ፣ መሸጥ ወይም መለወጥ በጥብቅ የተከለከለ ነው።<br >

ረ) ማናቸውም አይነት ቀጥታም ሆነ ተዘዋዋሪ ችግር እርስዎ ያልተፈቀደ የድሕረ ገጽ ጉብኘታ በማድረግዎ ቢከሰት ፤ ሙሉ በሙሉ ሀላፊነቱ የእርስዎ ነው።<br />

ሰ) እኛ ማናቸውንም መረጃዎች ቅድመ ማጣሪያ አናደርግም ፤ ስለዚህ እርስዎ ለሚያስገቡት መረጃም ሆነ ሌሎች ተጠያቂው እርስዎ ኖት። ማናቸውንም መረጃዎችም ሆነ ሌሎች ሲያስገቡ ፤ የሚቀጥሉትን የሚጻረር ላለማስገባት ተስማምተው ነው፥ <br />

፩) ህገወጥ ፣ ማስፈራሪያ ፣ የሌላውን ሞራል የሚነካ ፣ አሳሳች ፣ ፀያፍ የሆነ እንዲሁ ዘረኛ የሆነ <br />

፪) የማናቸውንም አካል የንግድ ፍቃድ ፣ የፓትንት መብት እና የኮፒ ራይት መብት ያልጣሰ <br />

፫) ያልተፈቀደ ማስታወቂያ <br />

፬) ሌላን ሰው ወይንም አካል ነን ብሎ መገኘት <br />

<br /><br />

ይህንን የተጠቃሚ ስምምነት ይቃረናል ብለን ያሰብነውን ድሕረ ገጻችን ላይ በተጠቃሚው የገባውን ማንኛውንም ጽሁፍ ወይም ምስል የማሶጣት መብት አለን።

ይህንን የማሶጣት ለሚፈጠረው መዘግየት ወይም ስህተት ተጠያቂው ይህንን ጽሁፍ ወይም ምስል ያስገባው ተጠቃሚ ብቻ ነው።

<br /><br />

የዋስትና ገደብ

<br/><br />

እንደተገለፀው በሁሉተራ ላይ የሚታዩት መረጃዎች የቀረቡት በራሱ በተጠቃሚው የገባ ነው።<br />

ስለሆነም<br />

፩) ሁሉም ተጠቃሚ የፈለገውን ሙሉ በሙሉ ያገኛል ብለን ዋስትና አንሰጥም<br />

፪) የሚታዩት ንብረቶች ከስተት ነጻ፣ እጅግ ወቅታዊ እና የማይቆራረጡ ናቸው ብለን ዋስትና አንሰጥም<br />

፫) በድሕረ ገጹ ላይ የሚገኙት መረጃዎች ሙሉ በሙሉ እውነተኛ ናቸው ብለን ዋስትና አንሰጥም

<br /><br />ኮፒ ራይት አና የንግድ ምልክት

<br /><br />

ሁሉተራ ላይ የሚታዩት ማናቸውም ነገሮች ማለትም ጽሁፎች፣ ምስሎች፣ የድሕረ ገጹ ስም፣ ሎጎ እንዲሁም የመሳሰሉት ንብረትነታቸው የሁሉተራ ነው።

እነዚህን ይዘቶች ለማንኛውም ያልተገባ ተግባራት ከሁሉተራ እውቅና ውጪ መጠቀም በጥብቅ የተከለከለ ነው።

<br /><br />የመጠቀም ውል መቋረጥ

<br /><br />

ይህንን የተጠቃሚ ስምምነት ውል የሚጥስ ማንኛውም ተግባር ከፈፀሙ እንደሁኔታው በከፊል ወይም ሙሉ በሙሉ ከመጠቀም ልናግዶት እንደምንችል ተስማምተዋል። ይህንንም እገዳ በማሳወቅ ወይም ባለማሳወቅ ተግባራዊ ልናደርገው እንደምንችል ተስማምተዋል።

ማንኛውም በወንጀል የሚጠረጠር ወይም የማጭበርበር ወይም ሌላውን የመተንኮስ ተግባራት ፤ ፈጣን የሆነ የተጠቃሚነት መብት እገዳ ያስከትላል እንዲሁም እንደሁኔታው ለፀጥታ አካላት የማሳወቅ ሀላፊነታችንን እንወጣለን። የተጠቃሚነት መብቶን ለተወሰነ ጊዜ ወይም ከናካቴው ስናቋርጥ ፤ እርሶ ያስገቡትን አጠቃላይ መረጃ የማጥፋት መብቱ ይኖረናል። ሁሉተራ በአብዛኛዎቹ የዓለም ሀገራት መጠቀም የሚቻል ሲሆን የምንቆጣጠረው እኛ ነን።

<br /><br />

በእዚህ የመተዳደርያ ደንብ ላየ ማንኛውም አይነት ጥያቄ ወይም አስተያየት ካለዎት በ info@hulutera.com ይፃፉልን ወይም ሊጠይቁን ይፈልጋሉ የሚለውን በመጠቀም ያግኙን።',

//Footer related

'about us on footer text'

=> 'ሁሉተራ ያለክፍያ የሚጠቀሙት የመገበያያ ድሕረገፅ ሲሆን በድህረገጹ ላይ የተላያዩ ንብረቶችን መግዛት፣መሸጥ እና ማከራየት ይችላሉ። በድሕረገፁ ላይ ጥቅም ላይ የዋሉም እንዲሁም ያልዋሉም ንብረቶችን ያገኛሉ። ሁሉተራ በዓሁኑ ሰዓት ለኢትዮጵያ ብቻ ቢሆንም ለወደፊቱ በምስራቅ አፍሪካ ከፍተኛው የመስፋፋት አላማ አነግቦ እየተንቀሳቀሰ ይገኛል። በድህረ ገጻችን ላይ ከአነስተኛ የግል መገልገያ እስከ ከፍተኛ ንብረቶች መገበያየት ይችላሉ። በሁሉተራ ላይ በአሁኑ ሰአት የሚከተሉትን መገበያየት ይችላሉ፥ መኪና ፣ ቤት ፣ ኮምፕዩተር ፣ ስልክ ፣ የቤት መገልገያ ፣ ኤሌክትሮኒክስ እና ሌሎች። ይሄንን ተጭነው የበለጠ መረጃ ማግኘት ይችላሉ።',

'ABOUT US' => 'ስለ እኛ',

'INFORMATION' => 'መረጃ',

'Privacy Policy' => 'ግላዊ መርህ',

'FOLLOW US' => 'ይከተሉን',

'facebook' => 'ፌስቡክ',

'twitter' => 'ትዊተር',

'pintrest' => 'ፒኢንትረስት',

'youtube' => '<p>ዩትዩብ',

'2020 hulutera. All Rights Reserved.' => '2012 ሁሉተራ መብቱ በህግ የተጠበቀ ነው።',

'hulutera' => 'ሁሉተራ',

//

'missing email msg' => 'እባክዎ የኢሜይል አድራሻ ያስገቡ።',

'missing password msg' => 'እባክዎ የሚስጥር ቃል ያስገቡ።',

'missing e-mail and password msg' => 'እባክዎ የኢሜይል አድራሻ እና የሚስጥር ቃል ያስገቡ።',

'invalid email msg' => 'ያስገቡት ኢሜይል ትክክል አይደለም።',

'Incorrect e-mail or password msg' => 'ኢሜይሉ ወይም የምስጢር ቃሉ ትክክል አይደለም።',

'non-existing email msg' => 'ባስገቡት ኢሜይል አድራሻ የተመዘገበ ደንበኛ የለንም።',

'email already exists msg' => 'ኢሜይሉ የተያዘ ስለሆነ ሌላ ያስገቡ።',

'Forgot your password' => 'የምስጢር ቃልዎን ረሱት?',

//Message related

'delete' => 'ማጥፋት',

'follow' => 'መከታተል',

'unfollow' => 'አለመከታተል',

'all msg' => 'ሁሉም',

'read' => 'የተነበበ',

'unread' => 'ያልተነበበ',

'following' => 'የምከታተለው',

'from' => 'ከ',

'subject' => 'ርዕስ',

'date' => 'ቀን',

'purpose' => 'ምክንያት',

'msg sent' => 'መልእክቱ በተሳካ ሁኔታ ተልኳል።',

'reply' => 'ይመልሱ',

//Pagination related

'first page' => 'የመጀመርያ ገጽ',

'previous' => 'የቀድሞ ገጽ',

'next' => 'የሚቀጥለው ገጽ',

'last page' => 'የመጨረሻ ገጽ',

//My page related

'my activities' => 'ማድረግ የምችለው',

'my page' => 'የእኔ ገጽ',

'my profile' => 'የግል ማህደሬ',

'my page header' => 'እንኳን ወደ እኔ ገጽ መጡ፤',

'my-page msg' => 'በእዚህ ገጽ ላይ ያስገቡትን ንብረት ሁኔታ ማረጋገጥ እና የእርስዎን መረጃ መቀየር ይችላሉ። የበለጠ መረጃ ለማግኘት ከፈለጉ ይሄንን ተጭነው ማግኘት ይችላሉ። ',

'my-page msg2' => 'እዚህ ያስገቧቸውን ንብረቶች ያሉበትን ሁናቴ ማረጋገጥ ይችላሉ። ማለትም የሚታዩ (ገቢሮች) ፣ በመጠባበቅ ላይ ያሉ ፣ ሪፖርት የተደረጉ ወይም የጠፉ ንብረቶችን ያካትታል። ከስር ተጭነው ይቀጥሉ።',

'my-page msg3' => 'እዚህ ስለእርስዎ የግል መረጃ መቀየር፤ማስተካከል ይችላሉ። ማለትም የይለፍ ምስጢር ቃል፣ የመጠቀምያ ስም፣ የመገኛ መንገድ፣ ወዘተ የመሳሰሉትን ያካትታል። ከስር ተጭነው ይቀጥሉ።',

'to my page' => 'ወደ የእኔ ገጽ',

'to my items' => 'ወደ ንብረቶቼ',

'to admin panel' => 'ወደ ንብረት አስተዳደር',

'admin panel' => 'ንብረት አስተዳደር',

'to my profile' => 'ወደ የግል ማህደሬ',

'active' => 'የሚታይ',

'pending' => 'ተጠባባቂ',

'all pending' => 'አጠቃላይ ተጠባባቂ',

'reported' => 'ሪፖርት የተደረገ',

'deleted' => 'የጠፋ',

'messages' => 'መልእክቶች',

'admin-panel' => 'የመቆጣጠሪያ ሰሌዳ',

'upload' => 'ንብረት ማስገባት',

'choose item to upload' => 'ለማስገባት የሚፈልጉትን ንብረት ይምረጡ',

'profile edit' => 'መረጃ ማስተካከል',

'profile' => 'መረጃ ለማስተካከል',

'personal info' => 'የግል መረጃ',

'close account' => 'አካውንት ለመዝጋት',

'acc summary' => 'የአካውንት መረጃ በጥቅሉ',

'profile change succ' => 'መረጃዎ በትክክል ተቀይሯል',

'address' => 'አድራሻ',

'close' => 'መዝጋት',

'report' => 'ሪፖርት',

'new' => 'አዲሱ',

'old' => 'የቀድሞው',

'change password' => 'የምስጢር ቃል መቀየር',

'current password' => 'ያሁኑ የምስጢር ቃል',

'new password' => 'አዲሱ የምስጢር ቃል',

'enter the new password' => 'አዲሱን የምጢር ቃል ያስገቡ',

'repeat new password' => 'አዲሱ የምጢር ቃል በድጋሚ',

'enter repeated new password' => 'አዲሱ የምጢር ቃል በድጋሚ ያስገቡ',

'close acc msg part1' => 'ከእኛ ጋር ባለመቆየትዎ እናዝናለን። ሆኖም ግን ይህንን ሲያደርጉ ወደ ሁሉተራ ፣ በአዲስ አካውንት በስተቀር መግባት አይችሉም።በተጨማሪም በስምዎ ያስገቧቸው ንብረቶችም ከመረጃ ቋታችን ላይ ይደመሰሳሉ።',

'close acc msg part2' => 'በርግጥ ሁሉተራ አካውንትዎን መዝጋት ይፈልጋሉ?',

'email update succ' => 'ኢሜይልዎ በተሳካ መልኩ ተቀይርሯል።',

'correct answer msg' => 'እባክዎ መልስዎን ያስተካክሉ።',

'close acc email msg part2' => 'የሁሉተራ አባልነትዎን ለመዝጋት በጠየቁን መሰረት ይህንን የማቆምያ መሲብ በመጫን ሂደቱን ይጨርሱ። ይሁንና አካውንቱን መዝጋት እርስዎ ካልጠየቁ ፣ በ admin@hulutera.com መልእክት ይላኩልን።',

'close acc email msg part3' => '<br/>ከሰላምታ ጋር <br/> የሁሉተራ አስተዳደር<br/>',

//User related

'id' => 'መለያ ቁጥር',

'your role' => 'የዕርስዎ ሀላፊነት ',

'role' => 'ሀላፊነት',

'active items' => 'የሚታይ ንብረት',

'pending items' => 'ተጠባባቂ ንብረት',

'deleted items' => 'የጠፋ ንብረት',

'change role' => 'የተጠቃሚ ሀላፊነትን ይቀይሩ',

'user' => 'ተጠቃሚ',

'mod' => 'ሞደሬተር',

'admin' => 'አስተዳደር',

'webmaster' => 'ዌብ ማስተር',

'all users' => 'ሁሉም ተጠቃሚዎች',

'user list' => 'የአጠቃላይ ተጠቃሚዎች ዝርዝር',

'cp home txt1' => 'የተጠቃሚ አይነት ',

'cp home txt2' => '<br><br>የተጠቃሚ ሀላፊነትን ለማሳደግ ከፈለጉ ፤ ሊጠይቁን ይፈልጋሉ የሚለውን ተጠቅመው ያሳውቁን። ወደሁለተኛ ደረጃ ተጠቃሚነት አሳድገው የበለጠ ተጠቃሚ ይሁኑ። ስለተጠቃሚነት ዓይነቶች መረጃ ውስጥ ያገኛሉ።',

'e.g ID username email' => 'ምሳሌ:- መለያ ቁጥር ወይም ኢሜይል ወይም የመጠቀምያ ስም',

'users page' => 'የሁሉተራ ተጠቃሚዎች ገጽ',

'search user' => 'ተጠቃሚዎች ይፈልጉ',

'no users found' => '<br>በገባው መረጃ ደንበኛው አልተገኘም።<br>',

'My Items' => 'የኔ ንብረቶች',

//Upload prompt related

'promp msg for uploading more items' => 'ተጨማሪ ንብረት ማስገባት ከፈለጉ ይህንን ይጫኑ...',

'to main page prompt msg' => 'ወደ ዋና ገጽ ... ',

'prompt msg for a wrong access to upload' => 'ንብረት ለማስገባት በቅድምያ መግባት ይኖርቦታል...',

'Back to Post Item' => "ወደ ንብረት ያስገቡ ገጽ",

//Search related

'search-title' => 'መፈለግ',

'search-button' => 'ይፈለግ',

'full no match msg' => 'ይቅርታ የፈለጉት ንብረት አልተገኘም። በድጋሚ ይሞክሩ </br> ስለ አፈላለግ መረጃ ከፈለጉ ይሄን ተጭነው ያገኛሉ።',

'no match msg part1' => 'ይቅርታ',

'no match msg part2' => 'ለሚለው ምንም አይነት ንብረት አልተገኘም።</br>',

'no match msg part3' => 'ስለ አፈላለግ መረጃ ከፈለጉ ይሄን ተጭነው ያገኛሉ።',

'search res' => 'የፍለጋ ውጤት',

'failed search' => 'እባክዎን የሚፈለግልዎትን ያስገቡ ወይም ሌሎች የመፈለጊያ አማራጮች ይምረጡ።',

//Item related

'Send a message' => 'መልእክት ለባለንብረቱ ይላኩ',

'Report Abuse' => 'ያልተገባ መረጃ ከሆነ ጥቆማ ያድርጉ',

'Title' => 'ርዕስ',

'Description' => 'ገለጻ',

'More Detailed Info' => 'የበለጠ ዝርዝር ለማስገባት',

//Prompt

'pass-recovery success' => 'አዲስ የምስጢር ቃል በኢሜይሎት ልከንልዎታል።እባክዎን ኢሜይሉ ላይ ያለውን መመሪያ ይከተሉ። አዲሱን የምስጢር ቃል አካውንቶ ውስጥ በመግባት መቀየር ይችላሉ።',

'account activated message' => 'አካውንትዎ ገቢራዊ ስለሆነ መግባት ይችላሉ።</br> የአካውንቶ ገጽ ውስጥ የአካውንት መረጃ መቀየር፣ ንብረት ማስገባት እና ያስገቡትን ንብረት መቆጣጠር ይችላሉ።',

'registration succeded message' => 'ስለተመዘገቡ እናመሰግናለን። መመዝገብዎን የሚያመለክት ኢሜይል ልከንልዎታል። እባክዎን የላክንልዎት ኢሜይል ላይ ያለውን ሊንክ ተጭነው አካውንትዎን ገቢራዊ ያድርጉ።',

'email adress or username has already used' => 'የመጠቀምያው ስም ወይም ኢሜይሉ ተይዟል፣ ሌላ ይሞክሩ።',

'password change success' => 'የሚስጥር ቃሉ በተሳካ ሁኔታ ተቀይሯል።',

'contact-us succeed message' => 'እኛን ለማግኝት ጥረት ስላደረጉ እናመሰግናለን። መልክትዎ ምላሽ ካስፈለገው በተቻለን መጠን ከ 1 - 2 የስራ ቀናት ውስጥ መልስ እንሰጣለን።',

'activation key expired' => 'አካውንቶን ተግባራዊ ሳያደርጉ በመቆየትዎ ምዝገባው ጊዜ አልፎበታል። ስለዚህ በድጋሚ ይመዝገቡ።',

'account termination message' => 'የሁሉተራ አካውንት ስለመዝጋት በተመለከተ በኢሜይሎት መረጃ ልከንልዎታል። እባክዎን ኢሜይሉ ላይ ያለውን መመሪያ ይከተሉ።',

//Miscellaneous

'Invalid' => "የተከለከለ",

'unknown' => 'አይታወቅም',

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --',

'today' => 'ዛሬ',

'yesterday' => 'ትላንት',

'noImage' => 'ፎቶ የለም',

'item specification' => 'ንጥል ዝርዝር',

'Enter your message' => 'መልዕክቱን እዚህ ላይ ይጻፉ ...',

'contact owner' => 'ለባለንብረቱ መልዕክት ይላኩ',

'You forgort to enter your name, email address and Message' => 'ስምዎን ፣ ኢሜልዎን እና ምልዕክትዎን ማስገባት ይኖርቦታል።',

'Login' => 'ይግቡ',

'Logout' => 'መዉጣት',

'e.g' => 'ለምሳሌ',

'MENU' => 'ማውጫ',

'Choose Item' => 'ንብረት ይምረጡ',

'Choose City' => 'ከተማ ይምረጡ',

'All Cities' => 'በሁሉም ከተሞች',

'select city from map' => 'ካርታው ላይ ከተማ ይምረጡ',

'Choose' => 'ይምረጡ',

'help' => 'መረጃ'

);

$city\_lang\_arr = array(

'000' => 'ከተማ ይምረጡ',

'All' => 'ሁሉም ከተሞች',

'Addis Ababa' => 'አዲስ አበባ',

'Adama' => 'አዳማ',

'Bahir Dar' => 'ባሕር ዳር',

'Mekele' => 'መቀሌ',

'Hawassa' => 'ሀዋሳ',

'Dire Dawa' => 'ድሬ ዳዋ',

'Gonder' => 'ጎንደር',

'Dessie' => 'ደሴ',

'Jimma' => 'ጅማ',

'Jijiga' => 'ጂጂጋ',

'Shashemene' => 'ሻሸመኔ',

'Bishoftu' => 'ቢሾፍቱ',

'Sodo' => 'ሶዶ',

'Arba Minch' => 'አርባ ምንጭ',

'Hosaena' => 'ሆሳና',

'Harar' => 'ሐረር',

'Dila' => 'ዲላ',

'Nekemte' => 'ነቀምት',

'Debre Birhan' => 'ደብረ ብርሃን',

'Asella' => 'አሰላ',

'Ambo' => 'አምቦ',

'Gambela' => 'ጋንቤላ',

'Axum' => 'አክሱም',

'Asaita' => 'አሳይታ',

'Asossa' => 'አሶሳ',

'Debre Markos' => 'ደብረ ማርቆስ',

'Adigrat' => 'አዲግራት',

'Other' => 'ሌላ'

);

$addis\_sub\_city = array(

'Choose sub-city' => 'ክፍለ ከተማ ይምረጡ',

'Addis ketema' => 'አዲስ ከተማ',

'Akaki Kality' => 'አቃቂ ቃሊቲ',

'Arada' => 'አራዳ',

'Bole' => 'ቦሌ',

'Gullele' => 'ጉለሌ',

'Kirkos' => 'ቂርቆስ',

'Kolfe Keraniyo' => 'ኮልፌ ቀራንዮ',

'Lideta' => 'ልደታ',

'Nifassilk Lafto' => 'ነፋስ ስልክ ላፍቶ',

'Yeka' => 'የካ',

);

$item\_lang\_arr = array(

'000' => 'ንብረት ይምረጡ',

'All' => 'ሁሉም ንብረቶች',

'car' => 'መኪና',

'house' => 'ቤት',

'computer' => 'ኮምፒዩተር',

'phone' => 'ስልክ',

'electronic' => 'ኤሌክትሮኒክስ',

'household' => 'የቤት ዕቃዎች',

'other' => 'ሌሎች'

);

$upload\_specific\_array = [

'car' => [

'Uploading' => 'መኪና የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Bus' => 'አውቶቢስ',

'Compact Car' => 'አነስተኛ የቤተሰብ መኪና',

'Converitble' => 'ጣርያው ተከፋች',

'Full Size Van' => 'ቫን',

'Hatchback' => 'ሀችባክ',

'Heavy Machinery' => 'ከባድ ማሽን',

'Luxury Car' => 'የቅንጦት መኪና',

'Minibus' => 'ሚኒባስ',

'Pickup' => 'ፒካፕ',

'Small Car' => 'አነስተኛ የቤት መኪና',

'Sport Car' => 'የስፖርት መኪና',

'Station Wagon' => 'መለስተኛ የቤተሰብ መኪና',

'SUV' => 'ኤስ ዩ ቪ',

'Taxi' => 'ታክሲ',

'Truck' => 'የጭነት መኪና',

'Other' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldMake' => [

0 => 'ስሪት (አምራች ድርጅት)',

1 => 'ስሪት ይምረጡ',

2 => [

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --' ]

],

'fieldModel' => [

0 => 'ሞዴል',

1 => 'ሞዴል እዚህ ይጻፉ'

],

'fieldModelYear' => [

0 => 'የተሠራበት ዓ.ም',

1 => 'የተሠራበት ዓ.ም ይምረጡ',

2 => [

'1970' => 'ከ 1970 - 1979',

'1960' => 'ከ 1960 - 1969',

'1950' => 'ከ 1950 - 1959',

'1940' => 'ከ 1950 በፊት',

'000' => '-- አልተዘረዘረም --'

],

3 => [

'2020' => 'ከ 2020 - 2021',

'2015' => 'ከ 2015 - 2019',

'2010' => 'ከ 2010 - 2014',

'2005' => 'ከ 2005 - 2009',

'2000' => 'ከ 2000 - 2004',

'1990' => 'ከ 1990 - 1999',

'1980' => 'ከ 1980 - 1989',

'1970' => 'ከ 1970 - 1979',

'1960' => 'ከ 1960 - 1969',

'1950' => 'ከ 1950 - 1959',

'1940' => 'ከ 1950 በፊት'

]

],

'fieldGearType' => [

0 => 'የማርሽ ዓይነት (ጊር ቦክስ)',

1 => 'የማርሽ ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Manual' => 'ማንዋል',

'Automatic' => 'አውቶማቲክ',

'Semi-automatic' => 'ከፊል አውቶማቲክ'

]

],

'fieldFuelType' => [

0 => 'የነዳጅ ዓይነት',

1 => 'የነዳጅ ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Bensine' => 'በቤንዚን',

'Diesel' => 'ናፍጣ',

'Electric' => 'በኤሌትሪክ',

'Bio-gas' => 'ባዮ ጋዝ',

'Hybrid' => 'ሃይብሪድ'

]

],

'fieldMilage' => [

0 => 'የተጓዘው መጠን (በኪ.ሜ)',

1 => 'የተጓዘው መጠን ይምረጡ',

2 => ['unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --']

],

'fieldNoOfSeat' => [

0 => 'የመቀመጫ ብዛት',

1 => 'የመቀመጫ ብዛት ይምረጡ',

2 => [

'101' => 'ከ100 በላይ',

'000' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldColor' => [

0 => 'ቀለም',

1 => 'ቀለም ይምረጡ',

2 => [

'red' => 'ቀይ',

'green' => 'አረጓዴ',

'blue' => 'ሰማያዊ',

'yellow' => 'ቢጫ',

'black' => 'ጥቁር',

'white' => 'ነጭ',

'gray' => 'አይጥማ',

'silver' => 'ሲልቨር',

'liver' => 'ጉበትማ',

'brown' => 'ቡናማ',

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

]

],

'house' => [

'Uploading' => 'ቤት፣መሬት የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Commercial' => 'የንግድ',

'Land' => 'ባዶ መሬት',

'Condominium' => 'ኮንዶሚኒየም',

'Residential' => 'የግል መኖሪያ',

'Other' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldLotSize' => [

0 => 'የመሬት ስፋት (ካ.ሜ)',

1 => 'የመሬት ስፋት በካ.ሜ እዚህ ይጻፉ',

2 => [],

],

'fieldKebele' => [

0 => 'ቀበሌ',

1 => 'ቀበሌ ይምረጡ',

],

'fieldWereda' => [

0 => 'ወረዳ',

1 => 'ወረዳ ይምረጡ',

],

'fieldBuildYear' => [

0 => 'የተሠራበት ዓ.ም',

1 => 'የተሠራበት ዓ.ም ይምረጡ',

2 => [

'1940' => 'ከ 1940 በፊት',

'1950' => 'ከ 1940 - 1950',

'1960' => 'ከ 1950 - 1960',

'1970' => 'ከ 1970 - 1980',

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --'

],

3 => [

'2011' => 'ከ 2010 - 2012',

'2010' => 'ከ 2005 - 2009',

'2000' => 'ከ 2000 - 2004',

'1995' => 'ከ 1995 - 1999',

'1990' => 'ከ 1990 - 1999',

'1980' => 'ከ 1980 - 1989',

'1970' => 'ከ 1970 - 1979',

'1960' => 'ከ 1960 - 1969',

'1950' => 'ከ 1950 - 1959',

'1940' => 'ከ 1940 በፊት'

]

],

'fieldBathroom' => [

0 => 'የመታጠቢያ ቤት ብዛት',

1 => 'የመታጠቢያ ቤት ይምረጡ',

],

'fieldToilet' => [

0 => 'መጸዳጃ ቤት ብዛት',

1 => 'ብዛት ይምረጡ',

2 => 'ከ 100 በላይ',

3 => 'ትልቁ መጸዳጃ ቤት ብዛት'

],

'fieldNrBedroom' => [

0 => 'የመኝታ ቤት ብዛት',

1 => 'ብዛት ይምረጡ',

2 => 'ከ 100 በላይ',

3 => 'ትልቁ የመኝታቤት ብዛት'

],

'fieldWater' => [

0 => 'ቤቱ ውሃ አለው?',

1 => 'ውሃ ይምረጡ',

2 => [

'Yes' => 'አለው',

'No' => 'የለውም',

'ongoing' => 'በሂደት ላይ'

]

],

'fieldElectricity' => [

0 => 'ቤቱ የኤሌክትሪክ ኃይል አለው?',

1 => 'ኤሌክትሪክ ይምረጡ',

2 => [

'Yes' => 'አለው',

'No' => 'የለውም',

'ongoing' => 'በሂደት ላይ'

]

]

],

'computer' => [

'Uploading' => 'ኮምፒዩተር የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Laptop' => 'ላፕቶፕ',

'Notebook' => 'ኖት ቡክ',

'Stationary' => 'ዴስክቶፕ',

'Tablets' => 'ታብሌት',

'Workstations' => 'ዎርክስቴሽን',

'Other' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldMake' => [

0 => 'ስሪት (አምራች ድርጅት)',

1 => 'ስሪት ይምረጡ',

2 => [

"unlisted" => "-- አልተዘረዘረም --"

]

],

'fieldModel' => [

0 => 'ሞዴል',

1 => 'ሞዴል እዚህ ይጻፉ'

],

'fieldHardDrive' => [

0 => 'ሀርድ ዲሥክ',

1 => 'ሀርድ ዲሥክ ይምረጡ',

2 => [

"Under 100GB" => "ከ 99GB በታች",

"100 - 199GB" => "ከ 100 - 199GB",

"200 - 299GB" => "ከ 200 - 299GB",

"300 - 499GB" => "ከ 300 - 499GB",

"500 - 1TB" => "ከ 500 - 1TB",

"1 - 2TB" => "ከ 1 - 2TB",

"2 - 3TB" => "ከ 2 - 3TB",

"3 - 4TB" => "ከ 3 - 4TB",

"4 - 5TB" => "ከ 4 - 5TB",

"Over 5TB" => "ከ5TB በላይ",

'unknown' => 'አይታወቅም'

]

],

'fieldOs' => [

0 => 'የኮምፒውተር ኡደት ስርዓት (OS) ',

1 => 'ኡደት ስርዓት ይምረጡ',

2 => [

"Windows" => "ዊንዶውስ",

"Linux" => "ሊኑክስ",

"Unix" => "ዩኒክስ",

"Mac" => "ማክ",

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --',

]

],

'fieldProcessor' => [

0 => 'ፕሮሰሰር ፍጥነት ',

1 => 'ፕሮሰሰር ፍጥነት ይምረጡ',

2 => [

"Under 1 GHz" => "ከ1 GHz በታች",

"1.0 - 1.49GHz" => "ከ 1.0 - 1.49GHz",

"1.5 - 1.99GHz" => "ከ 1.5 - 1.99GHz",

"2.0 - 2.49GHz" => "ከ 2.0 - 2.49GHz",

"Over 3.0GHz" => "ከ 3.0 GHz በላይ",

'unknown' => 'አይታወቅም'

]

],

'fieldRam' => [

0 => 'የRAM ሜሞሪ መጠን',

1 => 'RAM ሜሞሪ ይምረጡ',

2 => [

"Under 1GB" => "ከ1 GB በታች",

"1.0 - 1.9GB" => "ከ 1.0 - 1.9GB",

"2.0 - 2.9GB" => "ከ 2.0 - 2.9GB",

"3.0 - 3.9GB" => "ከ 3.0 - 3.9GB",

"Over 4.0GB" => "ከ 4.0GB GHz በላይ",

'unknown' => 'አይታወቅም'

]

]

],

'phone' => [

'Uploading' => 'ስልክ የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Cell Phone' => 'ተንቀሳቃሽ ስልክ',

'Smart Phone' => 'ስማርት ፎን ',

'Fixed Phone' => 'የቤት ስልክ',

'PDA' => 'ፒ ዲ ኤ',

'Smart Watch' => 'ስማርት ሰአት',

'Phone Accessories' => 'የስልክ መለዋወጫዎች',

'Other' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldMake' => [

0 => 'ስሪት (አምራች ድርጅት)',

1 => 'ስሪት ይምረጡ',

2 => [

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'fieldModel' => [

0 => 'ሞዴል',

1 => 'ሞዴል እዚህ ይጻፉ'

],

'fieldCamera' => [

0 => 'የስልክ ካሜራ መጠን (ሜ.ፒ)',

1 => 'የካሜራ መጠን ይምረጡ',

2 => [

"more than 16 MP" => "ከ 16 በላይ",

"11.0 - 15.9 MP" => "ከ 11.0 - 15.9",

"8.0 - 10.9 MP" => "ከ 8.0 - 10.9",

"4.0 - 7.9 MP" => "ከ 4.0 - 7.9",

"1.0 - 3.9 MP" => "ከ 1.0 - 3.9",

"Under 1 MP" => "ከ 1.0 በታች",

'unknown' => 'አይታወቅም'

]

],

'fieldOs' => [

0 => 'የስልክ ኡደት ስርዓት (OS) ',

1 => 'ኡደት ስርዓት ይምረጡ',

2 => [

"Windows" => "ዊንዶውስ",

"Android" => "አንድሮይድ",

"iOS" => "አይ ኦ ኤስ",

"Symbian" => "ሲምቢያን",

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --',

]

],

],

'electronic' => [

'Uploading' => 'ኤሌክትሮኒክስ የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Camera' => 'ካሜራ',

'Refrigerator' => 'ማቀዝቀዣ (ፍሪጅ)',

'Games' => 'የኤሌክትሮኒክስ መጫዎቻ',

'Headphone' => 'የጆሮ ማዳመጫ',

'Watch' => 'የእጅ ሰዓት ፣ የግድግዳ ሰዓት፣ ወዘተ',

'Tape Recorder' => 'የድምፅ መቅጃ መቅረጫ)',

'TV' => 'ቴሌቪዥን',

'unlisted' => '-- አልተዘረዘረም --',

]

]

],

'household' => [

'Uploading' => 'የቤት ዕቃዎች የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Furniture' => 'ወንበር ፣ ጠረጴዛ፣ ሶፋ፣ አልጋ፣ ወዘተ',

'Kitchen Appliances' => 'የወጥ ቤት ዕቃዎች',

'Bathroom Appliances' => 'የባኞ ቤት ዕቃዎች',

'Home Decor' => 'የቤት ማስዋቢያ ዕቃዎች',

'Bedroom Appliances' => 'የመኝታ ቤት ዕቃዎች',

'Baby Gears' => 'የሕፃናት መገልገያ ዕቃዎች',

'Other' => 'ሌላ'

]

]

],

'other' => [

'Uploading' => 'የተለያዩ ዕቃዎች የማስገቢያ ቅፅ',

'idCategory' => [

0 => 'ዓይነት',

1 => 'ዓይነት ይምረጡ',

2 => [

'Clothes' => 'ልብሶች',

'Shoes' => 'ጫማዎች',

'Jewellery' => 'ጌጣጌጦች',

'Tools' => 'የጥገና መሣሪያዎች',

'Sport' => 'የስፖርት ዕቃዎች',

'Entertainment' => 'የመዝናኛ ዕቃዎች',

'Other' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

]

],

'common' => [

'fieldLocation' => [

0 => 'ንብረቱ የሚገኘበት ቦታ',

1 => 'የንብረቱን ቦታ ይምረጡ'

],

'rentOrSell' => [

0 => 'ማከራየት ወይስ መሽጥ ይፈልጋሉ?',

1 => 'ኪራይ ወይም ሽያጭ ይምረጡ',

2 => [

'fieldPriceRent' => 'ማከራየት',

'fieldPriceSell' => 'መሽጥ',

'both' => 'ሁለቱንም'

],

3 => 'የዋጋ ዝርዝር'

],

'fieldPriceRent' => [

0 => 'የኪራይ ዋጋ',

1 => 'የኪራይ ዋጋ እዚህ ይጻፉ, 0 አይቀበልም',

2 => 'አይከራይም',

],

'fieldPriceRate' => [

0 => 'የኪራይ ተመን',

1 => 'የኪራይ ተመን ይምረጡ',

2 => [

'hourly' => 'በሰዓት',

'daily' => 'በቀን',

'monthly' => 'በወር',

'yearly' => 'በዓመት',

]

],

'fieldPriceSell' => [

0 => 'የመሽጭያ ዋጋ',

1 => 'የመሽጭያ ዋጋ እዚህ ይጻፉ, 0 አይቀበልም',

2 => 'አይሸጥም',

3 => 'የግዢ ጣርያ ይምረጡ',

4 => 'የግዢ ጣርያ (ብር)',

// max price list for car

5 => [

'6000000' => 'ከ 5 000 000 በላይ',

'300000' => 'ከ 300 000 በታች'

],

// max price list for house

6 => [

'20000001' => 'ከ 20 000 000 በላይ',

'300000' => 'ከ 300 000 በታች'

],

// max price list for computer

7 => [

'100001' => 'ከ 100 000 በላይ',

'5000' => 'ከ 5 000 በታች'

],

// max price list for phone

8 => [

'50001' => 'ከ 50 000 በላይ',

'1500' => 'ከ 1 500 በታች'

]

],

'fieldPriceCurrency' => [

0 => 'ምንዛሪ',

1 => 'ምንዛሪ ይምረጡ',

2 => [

'ETB' => 'ብር',

'USD' => 'የአሜሪካን ዶላር',

]

],

'fieldPriceNego' => [

0 => 'ዋጋ መደራደር ይቻላል?',

1 => 'ይምረጡ',

2 => [

'Yes' => 'ዋጋ መደራደር ይቻላል',

'No' => 'ዋጋ መደራደር አይቻልም'

]

],

'fieldTitle' => [

0 => 'አርዕስት',

1 => 'አርዕስት እዚህ ይጻፉ'

],

'marketType' => [

'rent' => 'የሚከራይ',

'sell' => 'የሚሸጥ',

'rent and sell' => 'የሚከራይ ወይም የሚሸጥ'

],

'Extra Info' => 'ተጨማሪ መረጃ',

'fieldContactMethod' => [

0 => 'የመገኛ መንገድ',

1 => 'የመገኛ መንገድ ይምረጡ',

2 => [

'phone' => 'በስልክ',

'e-mail' => 'በኢሜይል',

'both' => 'በስልክ እና በኢሜይል'

]

],

'fieldColor' => [

0 => 'ቀለም',

1 => 'ቀለም ይምረጡ',

2 => [

'red' => 'ቀይ',

'green' => 'አረጓዴ',

'blue' => 'ሰማያዊ',

'yellow' => 'ቢጫ',

'black' => 'ጥቁር',

'white' => 'ነጭ',

'gray' => 'አይጥማ',

'silver' => 'ሲልቨር',

'liver' => 'ጉበትማ',

'brown' => 'ቡናማ',

'unknown' => '-- አልተዘረዘረም --'

]

],

'Choose Images here' => 'ምስሎችን እዚህ ያስገቡ',

'upload successful msg' => 'አገልግሎታችንን ስለተጠቀሙ እናመሰግናለን። ንብረትዎ በተሳካ ሁኔታ ገብቷል። ስለንብረቶ ተጨማሪ መረጃ በኢሜይሎት መረጃ ልከንልዎታል።'

]

];

$abuse\_type\_lang\_arr = [

0 => [

'000' => 'ዓይነቱን ይምረጡ',

'Bullying' => 'ሌላውን ማንቋሸሽ',

'Copyright' => 'የቅጅ መብት ስርቆት',

'Discrimination' => 'መድልኦ አድራጊ',

'Spam' => 'ግሳንግስ',

'Identity theft' => 'የማንነት ስርቆት',

'Political violence' => 'የፖለቲካ ሁከት ፈጣሪ',

'Race violence' => 'የዘረኝነት ይዘት ያለው',

'Sex Abuse' => 'ጾታዊ ጥቃት',

'Sexual Content' => 'ወሲባዊ ይዘት ያለው',

'Religious violence' => 'የሃይማኖት ሁከት ፈጣሪ',

'Other' => 'ሌላ'

],

1 => [

'You forgort to choose the Report type' => 'የሪፖርት ዓይነት መምረጥ ረስተዋል።',

'You successfully reported the item!' => 'ሪፖርቱ በተሳካ ሁኔታ ተከናውኗል።'

]

];

$user\_specific\_array = [

'user' => [

'registeration' => 'የደንበኛ መመዝገቢያ ቅፅ',

'login' => 'የመግቢያ ቅፅ',

'contactus' => 'አስተያየት መስጭያ ቅፅ',

'passwordRecovery' => [

0 => 'የምስጢር ቃል ማስታወሻ ቅፅ',

1 => 'ይላኩ'

],

'fieldName' => [

0 => 'ሙሉ ስም',

1 => 'ሙሉ ስም እዚህ ይጻፉ',

2 => 'ሙሉ ስም መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldUserName' => [

0 => 'መጠቀምያ ስም',

1 => 'መጠቀምያ ስም እዚህ ይጻፉ',

2 => 'መጠቀምያ ስም መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldFirstName' => [

0 => 'ስም',

1 => 'ስምዎን እዚህ ይጻፉ',

2 => 'ሙሉ ስም መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldLastName' => [

0 => 'የአባት ስም',

1 => 'የአባት ስም እዚህ ይጻፉ',

2 => 'ሙሉ ስም መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldEmail' => [

0 => 'ኢሜይል',

1 => 'የኢሜይል አድራሻ እዚህ ይጻፉ',

2 => 'የኢሜይል አድራሻ መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldPhoneNr' => [

0 => 'ስልክ',

1 => 'ስልክዎን እዚህ ይጻፉ',

2 => 'የስልክ ቁጥር መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldPassword' => [

0 => 'የምስጢር ቃል',

1 => 'የምስጢር ቃል ይጻፉ',

2 => 'የምስጢር ቃል አሳይ',

3 => 'የምስጢር ቃል መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldPasswordRepeat' => [

0 => 'የምስጢር ቃል በድጋሚ',

1 => 'የምስጢር ቃል በድጋሚ ይጻፉ',

2 => 'የምስጢር ቃል አሳይ',

3 => 'የምስጢር ቃል መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldPasswordRepeat2' => [

0 => 'የምስጢር ቃል በድጋሚ',

1 => 'የምስጢር ቃል በድጋሚ ይጻፉ',

2 => 'የምስጢር ቃል አሳይ',

3 => 'የምስጢር ቃል መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldContactMethod' => [

0 => 'የመገኛ መንገድ',

1 => 'የመገኛ መንገድ ይምረጡ',

2 => [

'phone' => 'በስልክ',

'e-mail' => 'በኢሜይል',

'both' => 'በስልክ እና በኢሜይል'

],

3 => 'የመገኛ መንገድ መቀየርያ ቅፅ'

],

'fieldTermAndCondition' => [

0 => 'መተዳደርያ ደንብ እና ግላዊ መርህ',

1 => 'የመተዳደርያ ደንቡ መስማማቶን ይምረጡ',

2 => [

'Yes' => 'አዎ! መተዳደርያ ደንብ እና ግላዊ መርህ አንብብዬ ተስማምቻለው'

],

3 => [

'message' => '<strong>የመተዳደርያ ደንብ</strong> ለማንበብ ይጫኑ'

]

],

'fieldPrivacyPolicy' => [

0 => [

'message' => '<strong>የግላዊ መርህን</strong> ለማንበብ እዚህ ይጫኑ'

]

],

'fieldCompany' => [

0 => 'የድርጅት ስም',

1 => 'የድርጅት ስም እዚህ ይጻፉ ካልሆነ ባዶ ይተዉ'

],

'fieldSubject' => [

0 => 'ርዕስ',

1 => 'ርዕስ እዚህ ይጻፉ'

],

'fieldMessage' => [

0 => 'መልዕክት',

1 => 'መልዕክት እዚህ ይጻፉ'

],

'fieldPurpose' => [

0 => 'ሊያናግሩን የፈለጉበት ምክንያት',

1 => 'ሊያናግሩን የፈለጉበት ምክንያት ይምረጡ',

2 => [

1 => 'አጠቃላይ አስተያየት',

2 => 'ያስገባሁት ንብረት ላገኘው አልቻልኩም',

3 => 'ያስገባሁት ንብረት አልጸደቀም',

4 => 'ያስገባሁት ንብረት አክቲቭ አልሆነም',

5 => 'ለማስተዋወቅ ስሞክር የቴክኒክ ችግር አጋጥሞኛል',

6 => 'ምስል በደንብ አይታይም',

7 => 'የማጭበርበር ድርጊት ሪፖርት ማረግ ፈልጋለው',

8 => 'ለሁሉተራ አስተያየት መስጠት ፈልጋለው',

]

],

],

'message' => [

'activation' => [

'subject' => 'የምዝገባ ማረጋገጫ እና ማስጀመሪያ',

'body' => 'እኛን ስለመረጡና ስለተመዘገቡ እናመሰናለን። ምዝገባውን ለማጠናቀቅ እና የሁሉተራን አገልግሎት መጠቀም እንዲጀምሩ ይሄንን መሲብ ይጫኑ።',

],

'password-recovery' => [

'subject' => 'አዲሱ የሚስጥር ቃል',

'body' => [

0 => 'ውድ ደንበኛችን፣<br> አዲሲ የሚስጥር ቃል ለመቀየር ጠይቀውን ነበር። በዚህ መሰረት ከስር የሚያገኙት መሲብ በመጫን<br>እና አዲሱን የሚስጥር ቃል በመጠቀም ከገቡ በኃላ የሚስጥር ቃል ለመቀየር የሚለውን መሲብ ተጠቅመው መቀየር ይችላሉ<br> ይህ መልዕክት የተላከው ራስሰር(አውቶማቲክ) በሆነ የመልዕክት መላከያ መንገድ ስለሆነ የሚስጥር ቃሉን ለመቀየር የጠየቁ እርስዎ ካልሆኑ<br> በዚህ የኢሜይል አድራሻ ይላኩልን <strong>admin@hulutera.com</strong><br>',

1 => [

'<br>መሲብ:',

'<br>አዲሱ የሚስጥር ቃል:',

'<br>ከሰላምታ ጋር<br>የካቶመር አስተዳደር<br>'

],

]

],

'edit-profile' => [

'subject' => 'የሁሉተራ የግል ማህደር መቀየር ማረጋገጫ',

'body' => [

0 => 'ውድ ደንበኛችን፣<br>

በሁሉተራ ያለይዎትን የግል መረጃ ለመቀየር ጠይቀውን ነበር። በዚህ መሰረት ለማስተካከሉ ማረጋገጫ እንዲሆን ይህንን መልክት ተልኳል። <br>ከሰላምታ ጋር<br>የካቶመር አስተዳደር<br>'

]

],

'contact-us' => [

'subject' => 'እኛን ለማግኝት ላደረጉት ጥረት እናመሰግናለን',

'body' => [

0 => 'መልእክትዎን ደርሶናል። ስለፃፉልንም እናመሰግናለን፡፡ ጥያቄዎ አስቸኳይ ከሆነ እባክዎን ከዚህ በላይ የተዘረዘሩትን የስልክ ቁጥሮች ተጠቅመው በመደወል ከሠራተኞቻችን ውስጥ አንዱን ያነጋግሩ።

ያለበለዚያ በተቻለን ፍጥነት በኢሜይል ምላሽ እንሰጣለን ፡፡

<br>ከሰላምታ ጋር<br>የካቶመር አስተዳደር<br>'

]

],

'account-deactivation' => [

'subject' => 'You account have been deactivate',

'body' => [

0 => 'We have found problem with you account not complying to our Term& conditions

hence you account have been deactivated and your uploaded items will not be

advertised. Please reach out to us for addtional through contact us.

<br>Sincerely,<br>The hulutera Admin<br>'

]

],

'account-closed' => [

'subject' => 'You account have been closed',

'body' => [

0 => 'We have closed your account! Have a good one!

<br>Sincerely,<br>The hulutera Admin<br>'

]

]

]

];

$validate\_specific\_array = [

0 => ' መመረጥ አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!</br>',

1 => ' መሞላት አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!</br>',

2 => [

'fileuploader-list-files' => ' ቢያንስ አንድ ምስል መጫን አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'rentOrSell' => ' ኪራይ ወይም ሽያጭ መመረጥ አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'number' => ' የተከለከለ ግባት! መጻፍ የሚቻለው ከዜሮ በላይ ቁጥር (አሀዝ) ብቻ ነው። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'isalpha' => 'የተከለከለ ግባት! የሚቀበለው ግባት ፊደል ብቻ ነው። ባዶ መተውም ወይም ስርዓተ-ነጥብ መጠቀም ክልክል ነው። በድጋሚ ይሞክሩ!<br>',

'isdigit' => 'የተከለከለ ግባት! የሚቀበለው ግባት ቁጥር(አሀዝ) ብቻ ነው። ባዶ መተውም ክልክል ነው። በድጋሚ ይሞክሩ!<br>',

'isalphanumeric' => 'የተከለከለ ግባት! የሚቀበለው ግባት የፊደል፣ የቁጥር(አሀዝ)፣ ወይም የሁለቱ ድብልቅ ነው። ባዶ መተውም ክልክል ነው። በድጋሚ ይሞክሩ!<br>',

'length' => [

5 => 'ርዝመት ቢያንስ 5 በላይ መሆን አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

14 => 'ርዝመት ቢያንስ 14 በላይ መሆን አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

],

'email' => 'የተከለከለ ግባት! ያስገቡት የኢሜይል አድራሻ መስፈርት አያሟላም። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'passwordRepeat' => 'የምስጢር ቃሎቹ ተመሳሳይ መሆን አለባቸው። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'passwordNotCurrent' => 'ያስገቡት የምስጢር ቃል እና ከቀድሞው ጋር ተመሳሳይ መሆን አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'invalidEmailOrPassword' => 'ኢሜይሉ ወይም የምስጢር ቃሉ ትክክል አይደለም። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'invalidEmailOrUserName' => 'ኢሜይሉ ወይም መጠቀምያ ስም ትክክል አይደለም። በድጋሚ ይሞክሩ!',

'mixedLanguage' => 'የተከለከለ ግባት! ቋንቋ መቀላቀል ክልክል ነው። በመረጡት ቋንቋ ቅፁን መሞላት አለበት። በድጋሚ ይሞክሩ!',

]

];

$message = [

'change' => [

'name' => 'ከሁሉተራ ደንበኝነቶ ጋር የተጎዳኘውን የግል መረጃ ለመቀየር ከፈለጉ ከዚህ

በታች ያለውን ቅፅ ተጠቅመው ይቀይሩ። ሲጨርሱ <strong>ለውጦች አድርግ</strong> የሚለውን ተጭነው ያረጋግጡ። መለወጥ ካልፈለጉ <strong>ለውጦች ስርዝ</strong> በመጫን ወደ ግል ማህደሮ መመለስ ይችላሉ።'

],

'success' => 'የሁሉተራ ማህደሮ በተሳካ ሁኔታ ቀይረዋል!',

];

$help = [

0 => ["HuluteraFAQ" => "በሁሉተራ ተዘውትረው የሚጠየቁ ጥያቄዎች"],

1 => [

"register" => [

"head" => "እንዴት መመዝገብ እንደሚችሉ",

"body" => [

"ተ.ቁ. 1) " => "በድሕረገጻችን ከላይ በስተቀኝ በኩል ያለውን <strong>ይመዝገቡ</strong> የሚለውን ይጫኑ።",

"ተ.ቁ. 2) " => "የመመዝገብያው ፎርሙ ላይ መረጃዎችን ይሙሉና ይመዝገቡ የሚለውን ይጫኑ።",

"ተ.ቁ. 3) " => "የመመዝገብያ ቅጹን በተሳካ ሁኔታ ሲልኩ ፣ ይህንን መልዕክት ያገኛሉ <strong>ስለተመዘገቡ እናመሰግናለን። የማረጋገጫ ኢሜይል ልከንልዎታል ፣ አካውቶን ለማስተግበር እባክዎን የማስተግበሪያ መስቡን ይጫኑ።</strong> ምዝገባውን ለመጨረስ ወደሚቀጥ ይሂዱ።",

"ተ.ቁ. 4) " => "ኢሜይሎን ይክፈቱና ከእኛ የተላከው ኢሜይል ላይ ፣ የማስተግበሪያ መስቡን ይጫኑ። መስቡን ሲጫኑ <strong>አካውንቶ አሁን ተተግብሯል</strong> የሚለውን መልዕክት ይመለከታሉ። ይህም አካውንቶን ያስተገብራል እናም መግባት ይችላሉ።",

]

],

"logIn" => [

"head" => "እንዴት መግባት እደሚችሉ",

"body" => [

"ተ.ቁ. 1) " => "በድሕረገጻችን ከላይ በስተቀኝ በኩል ያለውን <strong>ይግቡ</strong> የሚለውን ይጫኑ።",

"ተ.ቁ. 2) " => "በመግቢያ ፎርሙ ላይ ፣ ኢሜይሎን እና የምስጢር ቃልዎን ያስገቡ ከዛም በኃላ ይግቡ የሚለውን ይጫኑ። እኛጋ አካውንት ካለዎት ፣ <strong>የእርስዎ አካውንት</strong> ገጽ ውስጥ ይገባሉ።",

]

],

"recovery" => [

"head" => "እንዴት የረሱትን የምስጢር ቃልዎን ማግኘት እደሚችሉ",

"body" => [

"ተ.ቁ. 1) " => "ከመግቢያው ቅፁ በታች <strong>የምስጢር ቃልዎን ረሱት?</strong> የሚለውን ይጫኑ። የምስጢር ቃል ማስታወሻ ገጽ ሲከፈት ፣ የመጠቀሚያ ስም ወይም ኢሜይሎትን በማስገባት ይላኩ የሚለውን ይጫኑ።

ከዛም በመቀጠል ይህንን መልዕክት ይመለከታሉ <strong>የምስጢር ቃል መቀየርያ መረጃ ኢሜይል ልከንልዎታል</strong>። ኢሜይሉ ላይ ያለውን መመሪያ በሚገባ ይከተሉ። የምስጢር መቀየር ሂደቱን በተሳካ መልኩ ለመጨረስ ወደሚቀጥለው ይሂዱ።",

"ተ.ቁ. 2) " => "ኢሜይሎን ይክፈቱና ከእኛ የተላከው ኢሜይል ላይ ፣ የምስጢር ቃል መቀየርያ መስቡን ይጫኑ። ይህም የምስጢር ቃልዎን ያስውቆታል። ይህንን <strong>ምስጢር ቃል የኣካውንት ገጽዎ ውስጥ ገብተው መቀየር ይችላሉ</strong>።

አዲሱን የምስጢር ቃልዎን በማስገባት በተሳካ መልኩ ይጨርሳሉ። ስለዚህም በአዲሱ ምስጢር ቃል መግባት ይችላሉ።",

]

],

"upload" => [

"head" => "እንዴት ንብረት ማስገባት እንደሚችሉ",

"body" => [

"ተ.ቁ. 1) " => "ንብረት ለማስገባት በመጀመርያ መግባት ይኖርቦታል።",

"ተ.ቁ. 2) " => "ከገቡ በኃላ ከላይ በስተቀኝ በኩል ያለውን <strong>ንብረት ያስገቡ</strong> የሚለውን ይጫኑ። ከዛም በመቀጠል ሊያስገቡ የፈለጉትን ንብረት ይምረጡ።",

"ተ.ቁ. 3) " => 'ከዛም በመቀጠል ሊያስገቡ የፈለጉትን ንብረት ይምረጡ። የንብረት ማስገቢያ ቅፅ ይከፈታል ፣ ቅፁ ላይ ስለንብረቱ ሁሉንም መራጃ ያስገቡ። በተቻሎት አቅም ጥሩ ፎቶ ለማስገባት ቢችሉ የብዙ ሰው ዓይን ለመሳብ ይረዳዎታል ከዛም ባሻገር ንብረቱ ያለበትን ሁኔታ በግልጽ ለማሳየት ይረዳል። እስከ አምስት ፎቶዎች ማስገባት ይችላሉ።

ከጨረሱ በኃላ ይላኩ ፣ ያስገቡ ፣ ይጫኑ የሚለውን ተጭነው በተሳካ መልኩ ያጠናቁ። ቀጥሎም <strong>ንብረቶ በተሳካ መልኩ ገብቷል። አገልግሎታችንን ስለተጠቀሙ እናመሰግናለን።</strong> የሚል መልዕክት ያያሉ። በዚህም መሰረት ያስገቡትን ንብረት የኔ ንብረት የሚለው ውስጥ ያገኛሉ። ንብረቱ በ24 ሰዓት ውስጥ ተተግብሮ ለሁሉም ሰው የሚታይ ይሆናል።',

]

],

"contactus" => [

"head" => "እንዴት ሊጠይቁን እንደሚችሉ",

"body" => [

"ተ.ቁ. 1) " => "በድሕረገጻችን ከላይ በስተግራ ወይም በግርጌ ላይ ያለውን <strong>ሊጠይቁን ይፈልጋሉ?</strong> የሚለውን ይጫኑ።",

"ተ.ቁ. 2) " => "በ <strong>ሊያናግሩን የፈለጉበት ምክንያት</strong> ዝርዝር ላይ የርሶን ምክንያት ካላገኙ ፣ <strong>አጠቃላይ አስተያየት</strong> የሚለውን ይምረጡ። ገብተው ከሆነ የርሶ መረጃ ቅፁ ላይ በራሱ ይሞላል ካልሆነ መረጃውን ይሙሉ። ",

"ተ.ቁ. 3) " => "ቅፁን ከሞሉ በኃላ ይላኩ የሚለውን ይጫኑ። በመቀጠል <strong>ሊያገኙን ስለፈለጉ እናመሰግናለን</strong> የሚል መልዕክት ያገኛሉ።"

]

],

"search" => [

"head" => "እንዴት መፈለግ እንደሚችሉ",

"body" => [

"" => "በድሕረ ገጻችን ላይ የፈለጉትን ንብረት በቀላሉ ማግኘት ይችላሉ ፣ ይህንንም በመፈለግያው ቅፅ ላይ መረጃዎት በማስገባት ማሳካት ይችላሉ።

የመፈለግያ መተግብራችን ባስገቡት መረጃ መሰረት የተለያየ ውጤት ይሰጣል። ይህም እንደሚከተለው ይሆናል፥<br />

1) <strong>የመፈለጊያ ቃል</strong> ካልገባ ፣ <strong>ሁሉም ንብረቶች</strong> እና <strong>ሁሉም ከተሞች</strong> ከተመረጠ። በመቀጠል ይፈለግ የሚለውን ይጫኑ። በድሕረገጻችን ላይ ያሉ ሁሉንም ተግባራዊ የሆኑ ንብረቶችን ያሳያል።<br />

2) <strong>የመፈለጊያ ቃል</strong> ከገባ ፣ <strong>ሁሉም ንብረቶች</strong> እና <strong>ሁሉም ከተሞች</strong> ከተመረጠ። በመቀጠል ይፈለግ የሚለውን ይጫኑ። በድሕረገጻችን ካሉ ንብረቶች እርሶ ያስገቡትን መረጃ የሚያሟሉትን ያሳያል። ይህም በሁሉም ከተሞች እና ሁሉንም ዓይነት ንብረቶች ያጠቃልላል።<br />

3) <strong>የመፈለጊያ ቃል</strong> ካልገባ ፣ <strong>መኪና/ኮምፒውተር/ኤሌክትሮኒክስ/ቤት/የቤት ዕቃዎች/ስልክ/ሌሎች</strong> በተጨማሪ የመረጡትን ንብረት በተመለከተ ተጨማሪ የመፈለጊያ መረጃ ከተመረጠ እና <strong>ሁሉም ከተሞች</strong> ከተመረጠ። በመቀጠል ይፈለግ የሚለውን ይጫኑ። በድሕረገጻችን ካሉ ንብረቶች እርሶ ያስገቡትን መረጃ የሚያሟሉትን ያሳያል። ይህም የመረጡትን ንብረት በሁሉም ከተሞች መፈለግ ያጠቃልላል።<br />

4) <strong>የመፈለጊያ ቃል</strong> ከገባ ፣ <strong>መኪና/ኮምፒውተር/ኤሌክትሮኒክስ/ቤት/የቤት ዕቃዎች/ስልክ/ሌሎች</strong> በተጨማሪ የመረጡትን ንብረት በተመለከተ ተጨማሪ የመፈለጊያ መረጃ ከተመረጠ እና <strong>አንድ ከተማ ከተመረጠ</strong> ከተመረጠ። በመቀጠል ይፈለግ የሚለውን ይጫኑ። በድሕረገጻችን ካሉ ንብረቶች እርሶ ያስገቡትን መረጃ የሚያሟሉትን ያሳያል። ይህም የመረጡትን ንብረት በተመረጠው ከተማ መፈለግ ያጠቃልላል።<br />",

"ተ.ቁ. 1) " => "የመፈለጊያ ሣጥኑን በድሕረገጻችን ከላይ በስተቀኝ በኩል ይገኛል።",

"ተ.ቁ. 2) " => "ሁሉንም የመፈለጊያ መረጃዎችን ያገቡ",

"ተ.ቁ. 3) " => "በመቀጠል ይፈለግ የሚለውን ይጫኑ",

"ማሳሰቢያ:" => "የመፈለጊያ ቃል ሲያስገቡ አጠር ያለቃል ቢጠቀሙ ተመራጭ ነው ፣ በዛያለ ንብረት የማግኘት እድሎት ሰፊ ነው። ለመሳሌ፥ ቀይ መኪና ለመፈለግ ፣ ቀይ ብለው ቢፅፋ ተመራጭ ነው። በተለያየ ቋንቋ መፈለግም ተጨማሪ ንብረቶችን ሊያሳይ ይችላል።",

"\*" => "የተፈለገው ንብረት ካልተገኘ <strong>ንብረቱ አልተገኘም</strong> የሚል መልዕክት ይታያል።",

]

],

]

];